



**Проект доклада по  
реализации Орхусской  
Конвенции в Казахстана**

**О. Мельник, РГП «Информационно-аналитический  
центр охраны окружающей среды»**

- **Цель работы** – подготовка Доклада Республики Казахстан за период с 2014 по 2016 годы по выполнению Орхусской Конвенции о доступе к информации, участии общественности в принятии решений и доступе к правосудию по вопросам, касающимся окружающей среды в Республике Казахстан
- выполнен сбор и анализ существующей информации о мерах, принятых в целях осуществления положений Конвенции, и об их эффективности с точки зрения достижения целей Конвенции, исходной информации в соответствии с рекомендациями Комитета по вопросам соблюдения

- Орхусская конвенция была подписана 38 странами 25 июня 1998 г. на 4-ой Конференции министров окружающей среды европейских стран в рамках Процесса «Окружающая среда для Европы» в г. Орхус (Дания).
- Конвенция вступила в силу 30 октября 2001 года.

- По состоянию на 20 мая 2016 года Конвенция насчитывает 47 стран-участниц и Европейский Союз
- 35 Стороны Протокола о регистрах выбросов и переноса загрязнителей (РВПЗ)
- 29 Сторон поправки к Орхусской конвенции в отношении преднамеренного высвобождения в окружающую среду и размещение на рынок генетически модифицированных организмов (ГМО)

- Национальные доклады по осуществлению Орхусской Конвенции, на одном из официальных языков ООН, готовятся раз в три года
- Национальные доклады предоставляются в Секретариат как минимум за 180 дней до начала Встречи Сторон
- Крайний срок подачи докладов за настоящий отчетный период - декабрь 2016 года

Процесс	длительность	даты
Консультации по содержанию доклада (первый предварительный проект набросков)	3 месяца	Май - июль 2016
Первый вариант проекта	1 месяц	Август 2016
Консультации по проекту	1-2 месяца	Сентябрь - октябрь 2016
Подготовка окончательного отчета (включая перевод, если это необходимо)	1 месяц	Ноябрь 2016
Предоставление Национального доклада	180 дней до начала очередной сессии Совещания Сторон	30 декабря 2016 Рекомендуемый срок подачи заявок: 1 декабря 2016

- В соответствии со статьей 10 Орхусской конвенции Сопещание Сторон контролирует ход выполнения Конвенции на основе регулярной отчетности Сторон.
- На своей четвертой сессии (Кишинев 29 июня - 1 июля 2011 года) Сопещание Сторон приняло решение IV / 4, которым одобрила формат отчетности применимым в текущем цикле отчетности.
- В новом формате отчетности сделан упор на принятие мер в связи с возможными конкретными случаями несоблюдения, что прямо касается Казахстана.

## **Ключевые особенности режима отчетности:**

Отчеты должны быть подготовлены при прозрачном и консультативном участии общественности в установленные сроки

Сторонам предлагается следовать методологии подготовки и представления национальных докладов об осуществлении, изложенной в Руководстве по отчетности подготовленном Комитетом по соблюдению



Environmental Policy

Conventions and Protocols

Public Participation

> Aarhus Convention

> Protocol on PRTRs

Aarhus Clearinghouse

PRTR Global Portal

Meetings and Events

Publications

Videos

News





























Practical Information

Contacts

## 2014 National Implementation Reports by Parties

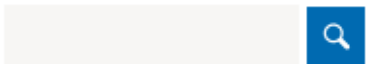
### National Implementation Reports - final word versions in track changes and/or national language

The following table provides links to the track-change and/or national language versions in word of the final national implementation reports as submitted by the Parties to the secretariat. For the 2014 reporting cycle, the final clean reports in one or more of the official ECE languages are available online through an interactive database at <http://apps.unece.org/ehlm/pp/NIR/index.asp>

Party	ENG	FRE	RUS	National language
Albania	<a href="#">DOC</a> 			
Armenia			<a href="#">DOC</a> 	<a href="#">DOC</a> 
Austria	<a href="#">DOC</a> 			
Azerbaijan			<a href="#">DOC</a> 	
Belarus			<a href="#">DOC</a> 	
Belgium (synthesis report)	<a href="#">DOC</a> 			
Belgium (Federal Authority)	<a href="#">DOC</a> 	<a href="#">DOC</a> 		<a href="#">DOC</a> 
Belgium (Brussels Capital Region)		<a href="#">DOC</a> 		<a href="#">DOC</a> 
Belgium (Flemish Region)	<a href="#">DOC</a> 			<a href="#">DOC</a> 
Belgium (Walloon Region)		<a href="#">DOC</a> 		<a href="#">DOC</a> 
Bosnia and Herzegovina	<a href="#">DOC</a> 			Publication in PDF 
Bulgaria	<a href="#">DOC</a> 			<a href="#">DOC</a> 
Croatia	<a href="#">DOC</a> 			<a href="#">DOC</a> 
Cyprus	<a href="#">DOC</a> 			
Czech Republic	<a href="#">DOC</a> 			
Denmark	<a href="#">DOC</a> 			<a href="#">DOC</a> 
Estonia	<a href="#">DOC</a> 			<a href="#">DOC</a> 

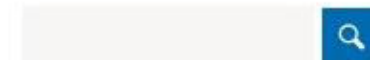
Сторонам, подписавшим Конвенцию в также другим государствам, не являющимся участниками Конвенции также предложено представить доклады о принятых мерах по применению Конвенции, в соответствии с этими процедурами

Международным, региональным и неправительственным организациям, участвующим в программах или деятельности по осуществлению Конвенции также предложено представить секретариату доклады об их программах или деятельности и накопленном опыте

[Environmental Policy](#)[Conventions and Protocols](#)[Public Participation](#)[› Aarhus Convention](#)[› Protocol on PRTRs](#)[Aarhus Clearinghouse](#)[PRTR Global Portal](#)[Meetings and Events](#)[Publications](#)[Videos](#)

## 2014 Reports by international, regional and non-governmental organizations

Organisation	Document
Report by Green Network and Ecohome, NGOs, Belarus	PDF
Report by Green Istria, NGO, Croatia	PDF
Report by Green Alternative, NGO, Georgia	PDF
Report by Landvernd, the Icelandic Environment Association, Iceland	PDF
Report by VIA IURIS, NGO, Slovakia	PDF



Environmental Policy

Conventions and Protocols

Public Participation

> Aarhus Convention

> Protocol on PRTRs

Aarhus Clearinghouse

PRTR Global Portal

Meetings and Events

## Reports from international, regional and NGOs 2008

### Reports from international, regional and non-governmental organizations 2008

#### Third meeting of the Parties

Capacity-building activities in support of the Aarhus Convention - OSCE

ENG

**Пересмотреть предыдущий доклад (представленный в 2014 году) и представить его обновленную версию (в режиме редактирования)**

**Отчеты из предыдущего цикла отчетности можно получить доступны на сайте ЕЭК ООН**

**Сторонам предлагается подготовить доклады в пределах 13 000 слов, включая заголовки разделов.**



[Environmental Policy](#)[Conventions and Protocols](#)[Public Participation](#)[> Aarhus Convention](#)[> Protocol on PRTRs](#)[Aarhus Clearinghouse](#)[PRTR Global Portal](#)[Meetings and Events](#)[Publications](#)[Videos](#)[News](#)

## Guidelines for 2014 National Implementation Reports

2014 reporting format [ENG](#) [FR](#) [RUS](#)

Training on 2014 NIR reporting cycle:

- [Instructions on how to upload the NIR online](#) ([ENG](#), [RUS](#))
- [Experiences](#) ([ENG](#))
- [Practical considerations](#) ([ENG](#))

### Reporting requirements

1. Article 10 of the Convention on Access to Information, Public Participation in Decision-making and Access to Justice in Environmental Matters (Aarhus Convention) requires the Meeting of the Parties to keep under continuous review the implementation of this Convention on the basis of regular reporting by the Parties. At its fourth session (Chisinau, 29 June-1 July 2011) the Meeting of the Parties adopted decision IV/4 which endorsed the reporting format applicable in the current reporting cycle.

### Key features of the reporting regime

2. Reports should be prepared through a transparent and consultative process involving the public in a timely manner.
3. Parties are invited to follow the methodology for the preparation and submission of the national implementation reports set out in the guidance on reporting requirements prepared by the Compliance Committee (ECE/MP.PP/WG.1/2007/L.4), available

- Для текущего цикла отчетности Сторонам предлагается загрузить окончательный доклад в интерактивной базе данных доступной в режиме онлайн (<http://apps.unesc.org/ehlm/pp/NIR/index.asp>).
- Кроме того, Стороны должны представить в секретариат:
  - (а) электронную версию отчета с изменениями по электронной почте [aarhus.survey@unesc.org](mailto:aarhus.survey@unesc.org); и
  - (б) копию чистого подписанного окончательного отчета по почте.
- Доклады, подготовленные международными, региональными и неправительственными организациями, также будут размещены в Интернете в преддверии встречи Сторон на языке, на котором они были получены секретариатом



# Aarhus Convention

Convention on Access to Information, Public Participation in Decision-making and Access to Justice in Environmental Matters

[Начало](#) [Наращивание потенциала РВПЗ](#) [Орхусская конвенция](#) [Информационный центр Орхусской конвенции](#)

## Национальные доклады об осуществлении

Выбрать язык

- английский*
- французский*
- русский*

Выберите год(ы)

- 2005
- 2008
- 2011
- 2014
- 2017

Выберите страну(ы)

Грузия  
 Дания  
 Италия  
 Казахстан  
 Кипр  
 Кыргызстан  
 Латвия  
 Литва  
 Мальта  
 Нидерланды  
 Норвегия

Выберите вопрос(ы)

Все Вопросы

Document Header

**1. Процесс Подготовки Доклада**

Представьте краткую информацию о процессе подготовки доклада с указанием того, с какими государственными органами



При подготовке доклада использовались законодательные и иные правовые акты РК, официальные доклады и выступления руководства МЭ на конференциях, итоги экологической площадки Гражданского форума

Национальном докладе основные обновления касаются внесения изменений и дополнений в Экологический и Налоговый кодексы по вопросам Орхусской конвенции

Сделаны запросы в РЭЦ ЦА, АСБК, Казахстанский ЭКОФорум НПО

Получены материалы судебной практики Экологического обществе «Зеленое Спасение»

**Благодарю за внимание!**